

Voici ce que dit Auguste VIERSET dans *Mes souvenirs sur l'occupation allemande en Belgique* en date du

28 septembre 1914

Par une lettre datée du 25, le gouverneur militaire avait fait connaître au bourgmestre son intention de loger des troupes, chez l'habitant, à Bruxelles même. C'est un projet dont il avait déjà entretenu M. Max quelques jours auparavant, en faisant remarquer que Bruxelles tardant à verser le complément de l'indemnité de guerre, il était forcé de recourir à ce moyen qui allégerait les frais de l'armée et remédierait aux incommodités de l'encasernement.

Vous ferez bien, dans ce cas, de me demander conseil quant au choix des quartiers où seront logées les troupes — avait répondu le bourgmestre —, si vous ne voulez point qu'on constate chaque matin la disparition de quelques soldats qu'on affirmera n'être pas rentrés le soir au logis.

Tenant bonne note de la remarque, le gouverneur militaire demandait qu'on lui indiquât les rues dans lesquelles s'effectueraient la première répartition d'hommes. La réponse devait lui parvenir le lundi 28 septembre, avant midi.

Le Collège échevinal n'ayant pas officiellement connaissance de cette lettre, reçue par le

bourgmestre et non communiquée au Collège,
s'est abstenu d'y répondre.

Par contre, il a averti le gouverneur militaire que les bons émis par la ville restant à payer seraient remboursés à l'échéance du 30 pour mettre fin au « *malentendu* » qui avait provoqué l'attitude du bourgmestre.

* * *

Le bourgmestre Bockstael, de Laeken, sur son refus de céder les échelles du service d'incendie, avait été arrêté dimanche et conduit, en camion, d'abord à Haren, puis à Ruysbroeck, puis à Eppeghem. Il y a été gardé toute la nuit, assis sur une chaise basse, après avoir reçu une ration de pain pour nourriture. Aujourd'hui, l'amiral commandant les fusiliers de la marine au milieu desquels il se trouvait, lui a rendu la liberté.

* * *

J'ai rencontré dans la soirée, place Madou, un chariot sans lanterne, traîné par deux chevaux et conduit par un soldat armé. Il était chargé de sacs qui ne paraissaient contenir ni de la farine, ni du blé, ni des pommes de terre, ni du ciment. L'attelage marchait au pas, avec une lenteur calculée.

Intrigué, je suis descendu du tram, je me suis approché jusqu'à frôler la voiture et n'ai pu m'empêcher de tressaillir. Dans tous ces sacs, jetés les uns sur les autres, s'allongeaient des corps raidis, aux formes nettement reconnaissables sous leur bizarre suaire.

Il paraît que ce sont des cadavres d'officiers que l'on conduit au cimetière, en attendant que des temps plus propices permettent de les transporter en Allemagne.

Notes de Bernard GOORDEN.

Rappelons qu'Auguste **VIERSET** (1864-1960), secrétaire puis chef de cabinet d'Adolphe MAX, de 1911 à 1939 (année de la mort du bourgmestre, encore en fonction), lui a consacré une biographie : **Adolphe MAX**. La première édition, de 1923, comportait 46 pages. C'est de la deuxième édition, de 1934 (comportant 226 pages), que nous avons extrait le chapitre « *Sous l'occupation allemande* » (pages 29-71) :

<https://www.idesetautres.be/upload/VIERSET%20ADOLPHE%20MAX%20SOUS%20OCCUPATION%20ALLEMANDE.pdf>

Il fut l'*informateur* du journaliste argentin Roberto J. **Payró** (1867-1928) pour sa série d'articles, traduits en français par nos soins :

Roberto J. **Payró** ; « *Un ciudadano ; el burgomaestre Max (1-5)* », in **La Nación** (Buenos Aires), 29/01-02/02/1915 :

pour le début de l'évocation relative à août 1914 :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140817%20PAYRO%20%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

pour le 18 août 1914 (19140818) :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140818%20PAYRO%20%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

pour le 19 août 1914 (19140819) :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140819%20PAYRO%20%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

pour les 20-23 août 1914 (19140820) :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140820%20PAYRO%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR..pdf>

pour les 24-27 août 1914 (19140824) :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140824%20PAYRO%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR..pdf>

pour les 28 août / 2 septembre 1914 (19140828) :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140828%20PAYRO%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

pour les 16-27 septembre 1914 (19140916) :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140916%20PAYRO%20UN%20CIUDADANO%20EL%20BURGOMAESTRE%20MAX%20FR.pdf>

Pour votre édification, lisez aussi du journaliste argentin Roberto J. **Payró**, à partir du 23 juillet 1914 (19140723), notamment la version française de son article de synthèse « *La Guerra vista desde Bruselas ; diario de un testigo ; neutralidad * de Bélgica* (20-25) » (in *La Nación* ; 07-12/12/1914) :

<http://idesetautres.be/upload/191412%20PAYRO%20NEUTRALIDAD%20BELGICA%20FR.pdf>

Ainsi que ce que dit Roberto J. **Payró**, de la date en question, notamment dans « *La Guerra vista desde Bruselas ; diario de un incomunicado* » in *La Nación* :

<https://www.idesetautres.be/upload/19140928%20PAYRO%20DIARIO%20DE%20UN%20TESTIGO%20FR.pdf>

Découvrez la version française des *mémoires* de Brand **WHITLOCK**, traduite à partir de *Belgium under the German Occupation: A Personal Narrative*, en l'occurrence *La Belgique sous l'occupation allemande : mémoires du ministre d'Amérique à Bruxelles*. Pour les liens des 59 chapitres relatifs à **1914** :

<http://idesetautres.be/upload/BRAND%20WHITLOCK%20LIENS%20INTERNET%201914%20BELGIQUE%20OCCUPATION%20ALLEMANDE.pdf>

Voyez aussi ce qu'en dit Hugh **GIBSON**, premier secrétaire de la Légation américaine à Bruxelles, dans ***La Belgique pendant la guerre*** (*journal d'un diplomate américain*), à partir du 4 juillet 1914 (en français et en anglais).

Voyez ce qu'en disent, à partir du 20 août 1914, Louis **GILLE**, Alphonse **OOMS** et Paul **DELANDSHEERE** dans ***Cinquante mois d'occupation allemande*** (Volume 1 : 1914-1915). ***L'immortelle mêlée. Essai sur l'épopée militaire belge de 1914*** (Paris, Perrin et Cie ; 1919, 327 pages) de Paul **CROKAERT** et, en particulier son chapitre IX, « *Liège nous sauva* » (pages 92-96)
<http://www.idesetautres.be/upload/CROKAERT%20OIMMORTELLE%20MELEE%20PARTIE%202%20CHAPITRE%209.pdf>

Tous ces documents sont accessibles via
<https://www.idesetautres.be/?p=ides&mod=iea&smod=ieaFictions&part=belgique100>